

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 59 (1972)
Heft: 3: Wohnungsbau

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Sanitas präsentiert die »Spezialität des Hauses«. An der Hilsa 72.

Sanitas präsentiert an der Hilsa 72 eine exklusive Küche aus einem exklusiven Programm. Saluxa. Eine grosse, wohnliche, gastfreundliche Küche. Als Beispiel, wie vielseitig und variantenreich Saluxa-Küchen gestaltet werden können. Wie leicht sich mit diesem Programm Extrawünsche verwirklichen lassen. Denn diese Küche fabrizieren wir selbst.

Saluxa ist die Küche par excellence für hohe Ansprüche. Die Spezialität des Hauses.

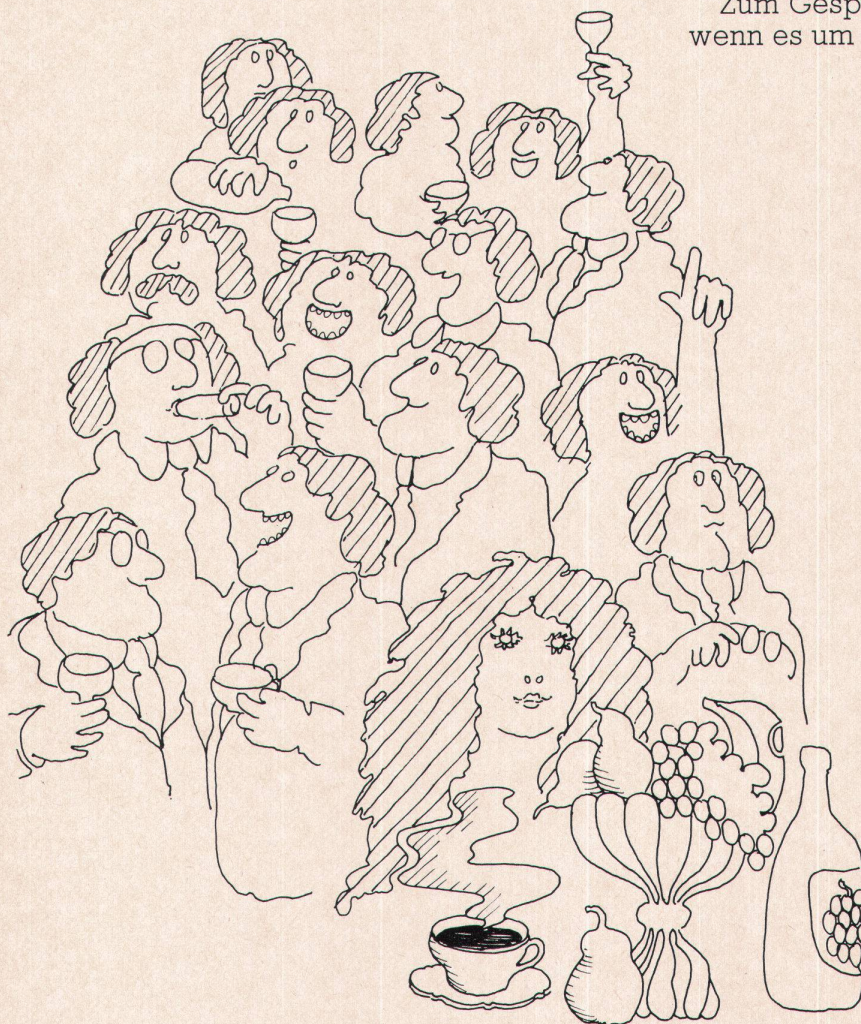
Sanitas informiert über den neuen Trend im Küchenbau. Küchen werden wieder wohnlich, haben Atmosphäre, zeigen Liebe zum Detail und persönlichen Charakter. Die Zeit der sterilen Funktionszellen ist vorbei. Kochen soll ja ein Vergnügen bleiben.

Wir laden Sie ein, uns an der Hilsa 72 zu besuchen. Am Stand 819 in der Halle 8. Vom 17. bis zum 25. März. Wir laden Sie ein zum Gespräch über die neuen Möglichkeiten im Küchenbau. Bei einem guten Kaffee.

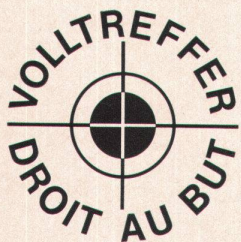
Zum Gespräch mit einem guten Partner, wenn es um moderne Küchen geht.

sanitas

Ihr Sanitär-Grossist mit dem
freundlichen Service



8031 Zürich, Limmatplatz 7, 01 425454. 3018 Bern-Bümpliz, Bahnhofweg 82, 031 551011
9000 St. Gallen, Sternackerstr. 2, 071 224005. 4056 Basel, Kannenfeldstr. 22, 061 435550



Einsatzbereich

RNC 3361 – 3460, KSA 401 – 827
ND 16, Kalt- und Warmwasser bis 90°C
und Luft. Andere Medien sind bei
Anfragen oder Bestellungen ausdrück-
lich zu erwähnen.

Modelle mit festem und Schraubstz,
mit und ohne Entleerung,
sowie Modelle für Dampf.
Verlangen Sie bitte unsern ausführlichen Prospekt.

Neue Norm- Schrägsitz- Ventile



Vorteile

- 1 **URS-Norm** (Normblatt 12002)
- 2 **Freier Durchgang**
- 3 **O-Ring-Abdichtung**
verhindert Kalkschnäuze
- 4 **Unsichtbar steigende Spindel**
mit kurzer Ausladung des Oberteiles
- 5 **Metallische Rückdichtung**
zur Entlastung des O-Ringes beim vollständig
geöffneten Ventil
- 6 **Unzerbrechliches Stahlblech-Handrad**
farbige Kunststoffbeschichtung mit
Hitzeisolierung
- 7 **Qualität**
Gehäuse aus Rotguss, Schraubstz in
Chromnickelstahl.

Gemeinschaftsproduktion Nussbaum Kugler

R. Nussbaum & Co. AG 4600 Olten 1

Metallgiesserei und
Armaturenfabrik



Martin-Disteli-Strasse 26
Telefon 062 21 3333

8045 Zürich

Eichstrasse 23
Telefon 051 353393

4000 Basel

Hammerstrasse 174
Telefon 061 329606

1000 Lausanne

12, chemin des Avelines
Telefon 021 256147

Kugler

Metallgiesserei und
Armaturenfabrik SA



1211 Genf 8

La Jonction
Telefon 022 247235

8031 Zürich

Josefstrasse 129
Telefon 051 44 51 11

3007 Bern

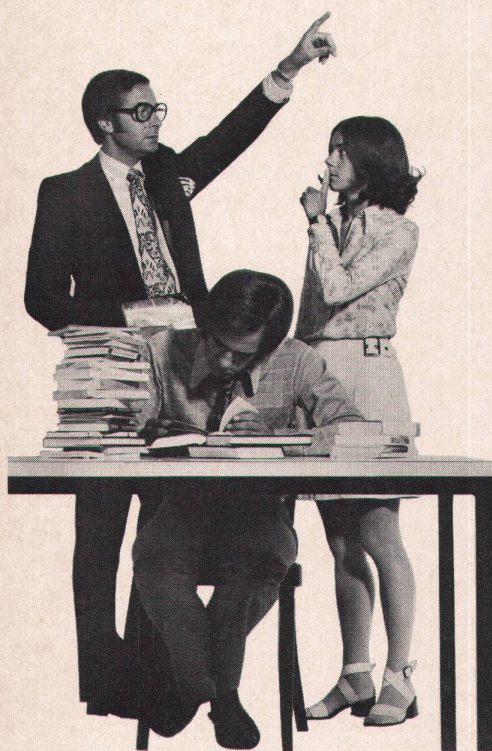
Mattenhofstrasse 33
Telefon 031 252522



Hier – in einer Bibliothek der Sandoz AG in Basel – spielt eine hohe Schallabsorption eine besonders wichtige Rolle. Die installierte Gema-Akustikdecke aus Metall trägt wesentlich zum ruhigen und entschärften Schallpegel dieses Raumes bei. Architekt: Burckhardt Architekten SIA, Basel.

Jeder Lärm stört – überall, wo Menschen denken, arbeiten und leben.

Gema-Akustikdecken dämpfen jede Art von Lärm gleich wirksam – egal, ob Maschinen kreischen oder Papier raschelt. Denn ihre Schallabsorption lässt sich jedem Frequenzbereich anpassen.



Lärm kennt viele Geräusche: im Büro, wo Schreibmaschinen klappern, Dactylos schrill kichern und Chefs viel reden (müssen), im Fabriktaal, wo die Stimme der Technik dröhnt, in der Bibliothek, wo Geflüster, Geraschel und das Kommen und Gehen die Konzentration lähmen – hier und überall dort, wo Ruhe zwar erwünscht, Geräusch aber unvermeidlich ist, installiert Gema genau jene Akustikdecke, die dem dominanten Frequenzbereich die störende Schärfe nimmt.

Diese Anpassungsfähigkeit verdankt die Gema-Akustikdecke ihrem zweiteiligen Aufbau aus einem Lochblech und einer Hinterfüllung. Die Art der Lochung und die Dichte der Hinterfüllung sind veränderlich. Je nach Ausführung dieser beiden Elemente dämpft die Akustikdecke höhere oder tiefere Frequenzbereiche. Wo sonst finden Sie diese Art von programmierter Schallabsorption?

Wie alle andern Gema-Decken ist auch die Akustikdecke aus Metall, welches nach modernsten Verfahren mit Kunststoff beschichtet wird –

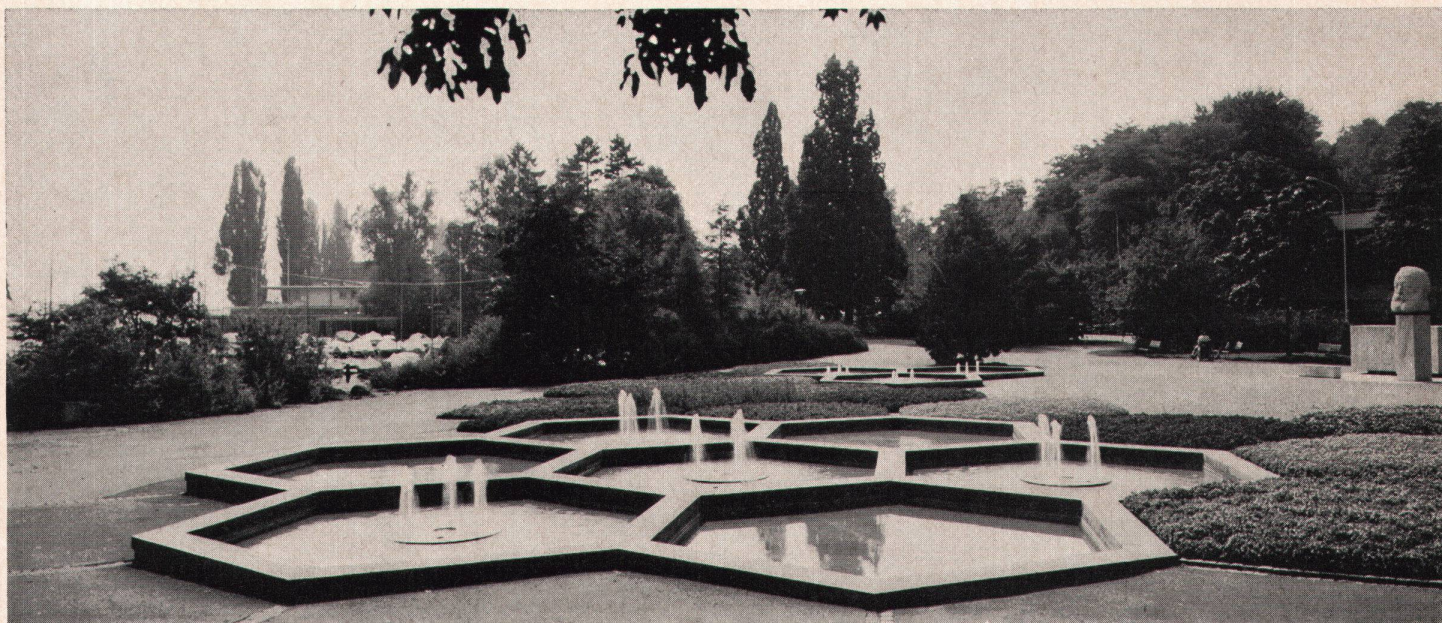
Ergebnis: eine porenfreie, widerstandsfähige Oberfläche, welche gegen Korrosion gefeit ist, so lange hält wie der Raum steht und praktisch keinen Schmutz aufnimmt.

Sie muss deshalb nie überspritzt oder überstrichen werden – so bleibt die Qualität ihrer Schallabsorption während der ganzen Gebrauchszeit unangetastet!

Vielleicht ist die Gema-Decke in der Anschaffung ein paar wenige Prozente teurer als andere Decken-Systeme. Dafür ist sie langfristig um ein Mehrfaches preiswerter. Und Bauten verdienen langfristige Planung. Es sei denn, es handle sich um Kartenhäuser...



Gema AG Apparatebau
9015 St.Gallen
Telefon 071-311313



planen, bauen, pflegen

boesch

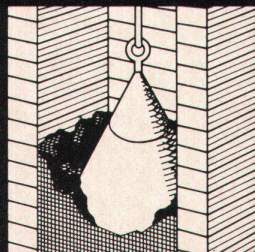
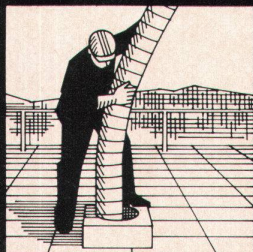
Gartenanlagen

Georges Boesch, Gartenarchitekt BSG
Eierbrechtstrasse 16, 8053 Zürich, Tel. 051/53 04 80

Kamin- probleme



wir lösen sie.



Camino

Heinz Marty, Spezialfirma für Kaminbau
8134 Adliswil, Tel. 01 91 33 63, Albisstrasse 27
3700 Spiez, Tel. 033 54 13 21
9053 Teufen, Tel. 071 33 19 86

RESOPAL®

3 Jahrzehnte
Qualitäts-Kunststoffplatte

Oberflächen: matt + glanz, naturmatt, Kristall
Porenstruktur, Relief-Textil und -Streifen
Formate mm: 2120×1020/915 – 2800×1250 – 3650×1250
Stärken mm: 1,3 und 0,9 Sonderausführung auf Anfrage

O. SOMMER 4900 Langenthal – Telefon 063 2 07 14

MOOR- EICHE

Das Holz mit dem einmaligen Farbton.
Grosses Lager in Spitzen-Furnieren
bis 440 cm Länge.
Eine *Innenausbau*-Spezialität der Firma

HIRZEL

Edwin Hirzels Söhne, Möbelwerkstätten
8620 Wetzikon, Telefon 01 77 05 28



Mit Steinen gegen Luftverschmutzung, Lärm und Teuerung

Das wirkt! Aber es kommt darauf an, wie man die Steine im Kampf gegen die modernen Umweltfeinde einsetzt. Wir machen aus den Steinen Flumroc Steinwolle und verarbeiten sie zu Flumroc Isolierprodukten. Viele Architekten und Bauunternehmen verwenden dann die Flumroc Produkte zur fachgerechten Isolierung von Wohn- und Industriebauten. Das ist die richtige Methode.

Die Folgen kommen der Umwelt und dem Portemonnaie zugute.

Bei einer guten thermischen Isolierung bleibt die Wärme beisammen. Heizöl wird eingespart: bis 40%.

Ein geringerer Heizölverbrauch bedeutet geringere Luftverschmutzung. Und geringere Heizkosten.

Eine gute akustische Isolation dämpft Aussenlärm und Trittschall. Und schützt unsere Nerven vor Geräuschimmissionen.

Flumroc Isolierprodukte eignen sich dazu. Nicht nur wegen ihres hohen Isoliervermögens. Nicht nur wegen der grossen Produktauswahl, die auf jedem Anwendungsbereich ein rationelles Arbeiten erlaubt.

Sondern auch weil Steinwolle unbrennbar ist und wichtige Brandschutzeigenschaften aufweist.

Der Technische Beratungsdienst von Flumroc hilft, bei Isolierproblemen die einwandfreie, rationelle Lösung zu finden und zu planen.



Schmelzwerk Spoerry AG,
8890 Flums, Tel. 085 311 48

Coupon M 10
(Bitte einsenden an Schmelzwerk Spoerry AG, 8890 Flums)
Wir bitten um Unterlagen über Flumroc Produkte,
die sich für unsere Branche
besonders eignen.
Firma: _____
Adresse: _____

Sie wissen etwas über rostfreies Blech was wir in Nyby nicht wissen!

Zum Beispiel wie man unser neues Dekorationsblech verwenden kann

Vor einigen Jahren haben wir einen Typ mustergewalztes Blech eingeführt und damit ein neues Denken — rostfreies Blech braucht nicht nur blank und glatt zu sein. Ein Muster gibt dem Material eine neue Oberfläche, die noch attraktiver und unempfindlicher ist.

Und jetzt können Sie Ihr eigenes Muster selbst ausdenken

Nyby hat die Methode dafür entwickelt. Die Muster können fast unbegrenzt variiert werden.

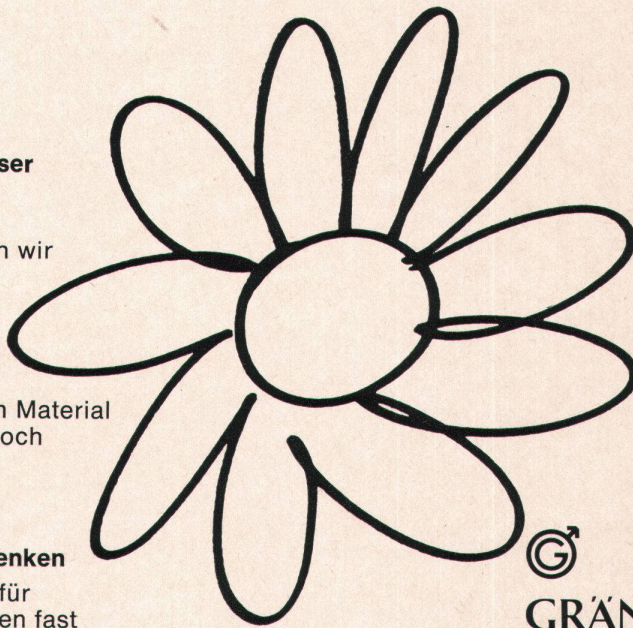
Da das Muster in das Blech eingewalzt wird, ergibt sich eine Wiederholung des Musters in Abständen die vom Umfang der Walze abhängig sind.

Das Muster wird ca. 0,03 mm tief.

Sie möchten sicherlich noch mehr wissen!
Senden Sie uns den Abschnitt
für weitere Auskünfte.

Nyby-Erzeugnisse aus rostfreiem Stahl:

Warm- und kaltgewalztes Blech,
nahtlose Rohre,
geschweisste Rohre und
Rohrteile.



GRÄNGES STÅL

NYBY BRUK

S-640 44 NYBYBRUK, SCHWEDEN

Nyby-Vertreter in der Schweiz:

frauchiger-stahl

Fr. Frauchiger-Nigst AG
Libellenweg 5
CH-3250 LYSS
Telefon 032-84 30 31
Telex 34 122

Fr. Frauchiger-Nigst AG, Libellenweg 5, CH-3250 Lyss

☐

Ich möchte mehr über Nybys Dekorationsblech wissen

Name _____

☐

Ich möchte Proben von Nybys Dekorationsblech sehen

Adresse _____

☐

Ich möchte mehr über Nybys übrige Erzeugnisse wissen

Telefon _____

W 10

EU der Zukunfts-Heizer von IDEAL STANDARD

Das ist er

EU — der neue Kleinkessel von IDEAL STANDARD.

- Ein echter Gussglieder-Heizkessel, daher korrosionsbeständig, geräuscharm und jederzeit erweiterungsfähig
- Mit Umstellbrand-Geschränk für Oel-, Gas- oder Koksfeuerung ausgerüstet
- Leistungsbereich: 16 000 bis 64 000 kcal/h
- Warmwasserleistung: 227 bis 420 l/h (60°C)
- Boiler aus rostfreiem Edelstahl
- Ein«Raumsparer»sondergleichen

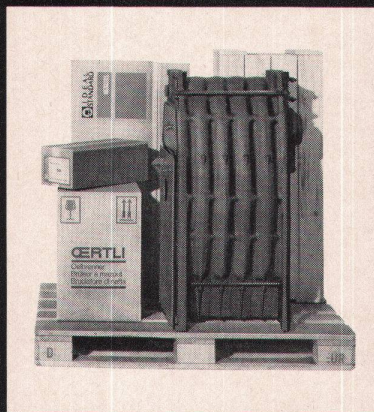
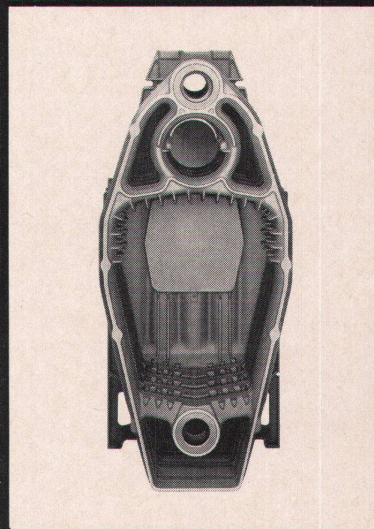
Das können Sie haben

Den EU-Heizkessel liefern wir Ihnen mit oder ohne Warmwasseraufbereitung. Auf Wunsch erhalten Sie von uns auch die komplette Regelgruppe mit der bewährten Thermogyr-Heizungsregelung.

Der Kompaktbrenner OERTLI OE-9 ergänzt diesen Kessel in idealer Weise und macht ihn zu einem wirklichen Zukunfts-Heizer.



Das zeichnet ihn aus



Die allseits geschlossene Brennkammer mit wassergekühltem Rost ist optimal an die Flammgeometrie angepasst. Wechselseitige Abgasführung, gleichmässige Temperaturverteilung im gesamten Kesselkörper durch strömungstechnisch günstige Querschnitte der steigenden Wasserwege und geregelte Rücklaufverteilung auf alle Kesselglieder bedeuten hohen Wirkungsgrad und damit Wirtschaftlichkeit und lange Lebensdauer.



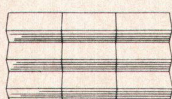
OERTLI STANDARD AG, 8600 Dübendorf Tel. 01/85 05 11
Verkaufsbüros in Basel, Bern, Biel, Chur, St. Gallen, Oftringen, Winterthur, Crissier/Lausanne, Agno/Lugano

Die Vorteile einer Elektro-Heizung von Star Unity liegen auf der Hand.

1.

Massive Baukostensenkung.

Star Unity Nachtstromspeicher- und Direktheizgeräte zeichnen sich durch einfache Montage aus. Herkömmliche Heizinstallationen entfallen, einfache Elektroinstallationen sind erforderlich.



2.

Günstige Betriebskosten.

Star Unity Speicherheizelemente speichern ihre Wärme bei Nacht (Niedertarif) und geben ihre Heizleistung bei Tag ab.

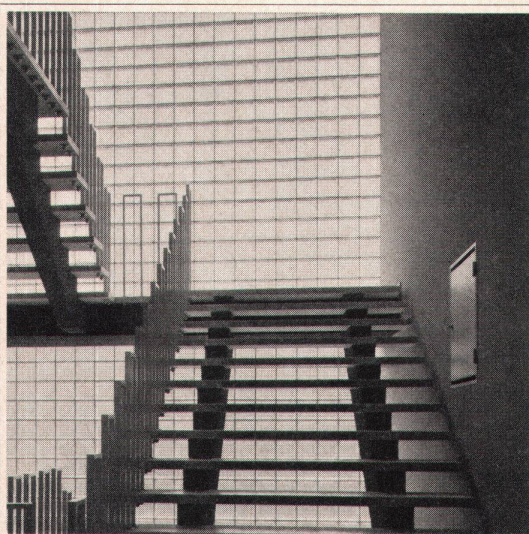
Immer mehr fortschrittlich denkende Bauherren erkennen die entscheidenden Vorteile einer Elektro-Heizung von Star Unity AG. Unterbreiten Sie uns Ihre Heizprobleme, wir beraten Sie gerne.

Star Unity AG, Fabrik el. Apparate
Büro u. Fabrikation: 8804 Au ZH, Tel. 01 75 04 04

3.

Minimaler Unterhalt.

Star Unity Heizelemente sind am Stromnetz angeschlossen. Sie müssen lediglich die gewünschten Raumtemperaturen einstellen, alles andere besorgt die Automatik.



Glasbausteine für Treppenhäuser wirken lebendig.

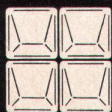
Aparte Musterung und viele Kombinationsmöglichkeiten mit quadratischen und rechteckigen Formen. Eingangspartien aus Glasbausteinen bieten einen vorzüglichen Schutz gegen Einbruch und Feuer. Hoher Isolationswert und gute Schalldämpfung.

Verlangen Sie bitte unverbindlich Vorschläge und Kombinationszeichnungen.

Spezialfirma für Glasbetonbau
8004 Zürich, Feldstrasse 111
Tel. 01 / 39 86 63 und 23 78 08

**SCHNEIDER
+ SEMADENI**

8004 ZÜRICH



1a

photolithos clichés



Schwitter AG

8052 Zürich, Schweiz Thurgauerstrasse 121 Tel. 051 839955/835165	4000 Basel 9, Schweiz Allschwilerstrasse 90 Telefon 061 388850	1000 Lausanne, Suisse 44, Avenue de la Gare Téléphone 021 228675
--	--	--

LUXALON®

Aluminium-Decken. Moderne Decken für moderne Architekten.

Luxalon® Aluminium-Decke in modernem, öffentlichem Gebäude.



Luxalon® Aluminium-Decken. Das heisst einbrennlackierte Aluminiumpaneele, die auf einbrennlackierte Aluminiumtragschienen geklemmt werden. Dabei stehen unterschiedliche Profilformen zur Wahl. Luxalon® Aluminium-Decken. Das heisst hohe Korrosionsfestigkeit. Einfache und schnelle Montage, bietet vielfältige Gestaltungsmöglichkeiten. Leitungen und Installationen bleiben also immer zugänglich. Und noch ein Vorteil: Luxalon® Aluminium-Decken sind in verschiedenen Farben erhältlich.

Und wo erhalten Sie Luxalon® Aluminium-Decken? Bei Schneider + Co. Denn als Spezialfirma zur Lösung von Deckenproblemen verwenden wir selbstverständlich Luxalon® Aluminium-Decken. Das Resultat: dekorative

Akustikdecken, Lüftungsdecken und Heizungsdecken.

Anwendungsbereich für Luxalon® Decken: Industrielle Bauten, Bürogebäude, Schulen, Krankenhäuser, Supermärkte, Hallenbäder, Sportanlagen, Hotels usw.

Ausführliche Unterlagen durch:

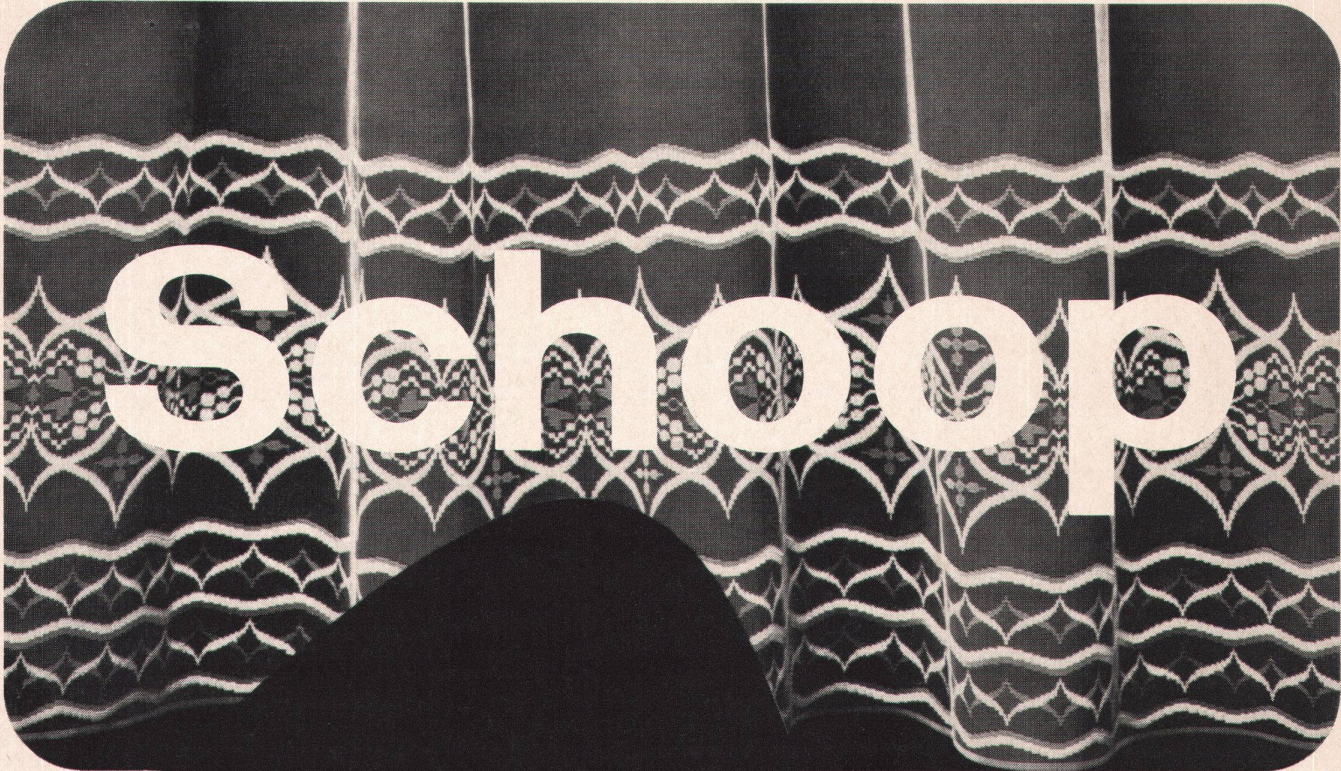
schneider+co

Schneider + Co. AG, Isolierungen
8401 Winterthur, Scheideggstrasse 2
Tel. 052 89 21 21

Luxalon® eingetragenes Warenzeichen
von  Hunter Douglas Industries Ltd., Luzern

AUSWAHL

ist fast alles



Schoop



[®]
TERSUISSE
qualité contrôlée

Das andere ist Qualität.
Zum Beispiel Tersuisse –
das ideale Material für
Gardinen. Sie sollten uns
einmal in einem unserer
Engros-Show-Rooms
besuchen. Ganz erstaunlich,
wie viel wir Ihnen zu
zeigen haben. Und wie viel
davon aus Tersuisse ist.
Und wie prompt wir Ihnen
alles liefern können:

Schoop & Co.
8152 Glattbrugg-Zürich
Sägereistrasse 21
051 83 30 30

4000 Basel
Gartenstrasse 5
061 4195 30

3001 Bern
Neugasse 25
031 22 70 64
1000 Lausanne
Chemin de la Joliette 2
021 26 19 57

6900 Lugano
Via Zurigo 9
091 2 05 90
1010 Wien 1
Schwedenplatz 2
0222 63 68 30



...Damit die Hausfrau waschen kann, wann es ihr passt!

Exklusiv für Wohnungen
sowie Einfamilien- und Ferienhäuser

1) **Rotel «Misura»** – die Grosse Liebe der Schweizer Hausfrauen! Das Waschplan-Problem ist gelöst – mit der eigenen 3 kg-Maschine, 51 cm breit, 40 tief, 72 hoch. Bedienung und Öffnung vorn – die Maschine kann also auch untergestellt oder eingebaut werden! 10 Programme. Nur Fr. 840.–.

2) **Rotel «145»**: Es gibt keinen andern 5 kg-Vollautomaten (durch Knopfdruck umschaltbar auf 3 kg!) mit all diesen technischen Vorteilen und in dieser Perfektion – zum Preis von nur Fr. 1'490.–.

Detaillierte Angaben über unsere insgesamt **6 verschiedenen Sondermodelle Wasch- und Geschirrspülautomaten** finden Sie in unseren Spezialprospekten, im Fachhandel oder mittels untenstehendem Gutschein.

rotel *Candy*

Rotel – weil man sich darauf verlassen kann.

Bon An: Rotel AG, 4663 Aarburg

Bitte senden Sie mir Ihren Spezialprospekt von

☐ «Misura» ☐ «145» ☐ anderen 5-kg-Modellen ☐ Geschirrspüler

Firma: _____

Adr.: _____

W 1

Normschränke enorm günstig

Lieferbar **inner 5–10 Tagen**
franko Haus, inkl. Montage

2türig, 98 cm breit 60 cm tief, 230 cm hoch Türen PVC Fr. 392.– Türen roh Fr. 302.–	3türig, 146 cm breit 60 cm tief, 230 cm hoch Türen PVC Fr. 594.– Türen roh Fr. 459.–	4türig, 194 cm breit 60 cm tief, 230 cm hoch Türen PVC Fr. 796.– Türen roh Fr. 616.–	6 verschiedene Elementbreiten: 42 cm, 50 cm, 58 cm, 82 cm, 98 cm, 114 cm 3 verschiedene Tiefen: 40 cm, 50 cm, 60 cm Türen in PVC oder roh. Schränkinerres lackiert oder PVC. Versenkte Stellschienen. Besuchen Sie unsere Ausstellung in Ebmingen oder verlangen Sie ausführliche Unterlagen!
--	---	---	--

alp nach norm

Bon

Senden Sie mir bitte unverbindlich Ihre Unterlagen!

Name

Vorname

Strasse

PLZ

Ort

Einsenden an: Norm Schrank Ebmingen AG
8123 Ebmingen 01/95 06 23



Heinrich Schneider

Schulhausbau aus der Sicht des Lehrers

Ein Beitrag für Architekten,
Behörden und Schulen
70 Seiten, 72 Photos
Zeichnungen und Pläne
kartoniert, Fr./DM 16.–

Nach einer kurzen Bestandesaufnahme
und einem Exkurs über das Kind und
seine Umwelt werden eingehend die
wichtigen Kriterien dargelegt.

Ein Abschnitt ist schulreformerischen
Gedanken gewidmet. Den Schluß bilden
schematische Planskizzen möglicher
Lösungen.

Verlag *werk* Winterthur

Industriestraße 8, 8401 Winterthur

Kirchen-Innenausstattung

- Kirchenmöbel
- Tabernakel
- Leuchter
- Mikrofon-Anlagen
- Leuchtziffer-Anlagen
- Opferstöcke
- Gravierte Schilder
- sämtlicher Kirchenbedarf

10 % Architekten-
Rabatt



ARS PRO DEO JAKOB STRÄSSLE
Kirchenbedarf
Tel. 041 - 22 33 18
bei der Hofkirche
6000 LUZERN

Aktuell und interessant

Wertvolle und nützliche Anregungen und umfassende
Orientierung über die neuesten Baumaterialien und Kon-
struktionselemente in der

Schweizer Baumuster-Centrale Zürich

Älteste, größte und vielseitigste ständige Baufachaus-
stellung in der Schweiz (bestehend seit über 30 Jahren;
Ausstellungsfläche etwa 2200 m²; über 950 beteiligte
Firmen).

8001 Zürich, Talstraße 9, Tel. (051) 23 76 88, Eintritt frei

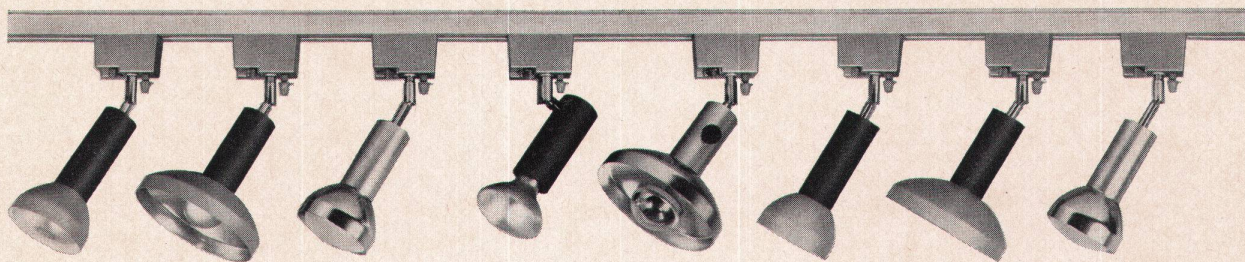


**Tuchschmid
Türzargen + Türen**

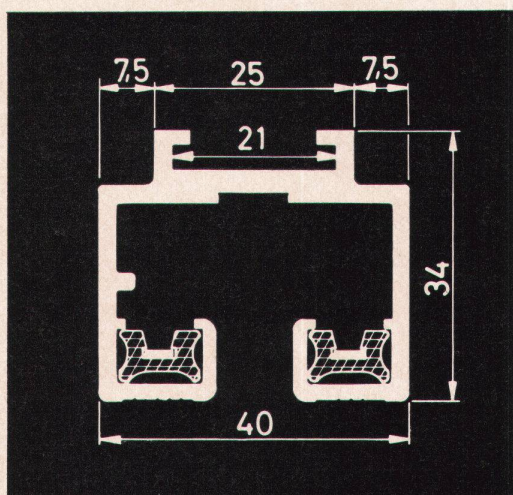
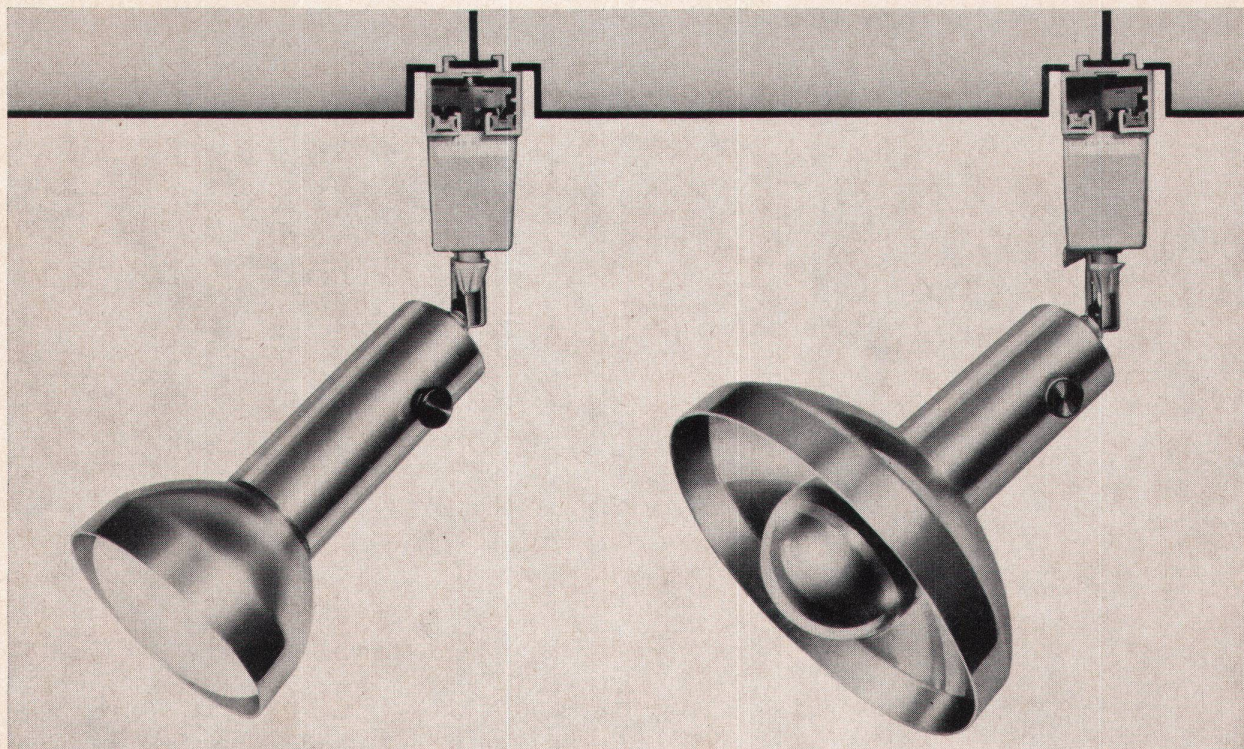
Stahl
Chromnickelstahl
Leichtmetall
Kunststoff

Gebr. Tuchschmid AG
Bahnhofplatz
8500 Frauenfeld
Schaffhauserstr. 34
8006 Zürich





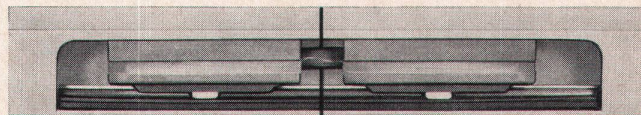
WOERTZ – Stromschienen 1 P+N+E, 16 A, 250 V



für bewegliche Beleuchtungs-Installationen in Schaufenstern, Ladengeschäften, Warenhäusern, gleichzeitig verwendbar als Tragkonstruktion für herabgehängte Decken

Pat. ang.

leicht zu montieren und einfach zu verbinden und dazu das neue formschöne Leuchten-sortiment



OSKAR WOERTZ BASEL

Fabrik elektrotechnischer Artikel Eulerstrasse 55, CH-4002 Basel, ☎ 061 - 23 45 30

Wettbewerb Oberstufenschulhaus

Die Schulpflege Fällanden veranstaltet unter den im Bezirk Uster heimatberechtigten oder mindestens seit dem 1. 1. 1970 niedergelassenen Architekten (Wohn- oder Geschäftssitz) einen öffentlichen Projektwettbewerb zur Erlangung von Entwürfen zur Erstellung der Oberstufenschulanlage «Schönau». Es handelt sich um ein Schulhaus mit 27 Klassenzimmern mit allen notwendigen Nebenräumen, einer Sporthalle, 1 Ortskommandoposten und einer Trafostation.

Die Unterlagen können ab 1. März 1972 auf der Gemeindeverwaltung Fällanden, Maurstraße 25, 8117 Fällanden, abgeholt oder schriftlich bestellt werden (Einzahlung auf Postcheckkonto 80-26 873 Gemeindeverwaltung Fällanden, mit dem entsprechenden Vermerk). Die Entwürfe sind bis zum 1. September 1972, 17 Uhr, auf der Gemeinderatskanzlei Fällanden abzuliefern.

Die Schulpflege Fällanden

Als führendes Großunternehmen mit laufenden Großaufträgen im In- und Ausland, an der internationalen Hotelkette EUROTEL maßgebend beteiligt, suchen wir zur Ergänzung unseres Teams einen tüchtigen und ideenreichen

Innenarchitekten (oder Innenarchitektin)

mit Erfahrung im Erstellen von naturalistischen Perspektiven, versiert im Innenausbau von Bars, Night-Clubs, Grillrooms, Speiserestaurants usw., sowie in der Gestaltung von Empfangshallen, Receptionen usw.

Sehr gute Kenntnisse der französischen Sprache sind erforderlich. Einem ausgewiesenen Fachmann bieten wir eine ausbaufähige Position mit entsprechendem Salär.

Interessenten bitten wir um Zustellung der üblichen Bewerbungsunterlagen an
Th.-Gschwend-Immobilien
3612 Steffisburg/Thun, Telefon 033 37 41 41, intern 16

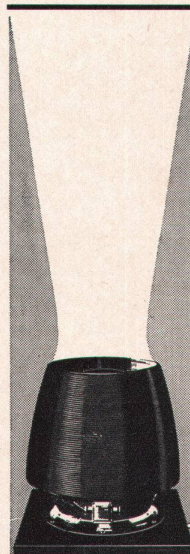
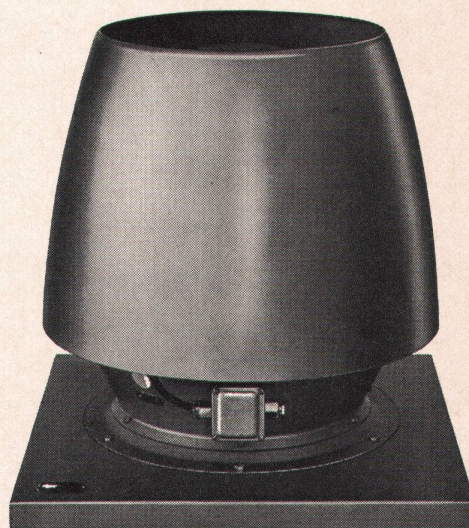
Zu verkaufen

folgende Zeitschriften, alle eingebunden und lückenlos:

Das <i>werk</i>	1937—1970
Schweiz. Bauzeitung	1909—1970
Der Baumeister	1932—1940
Bauen und Wohnen	1954—1965

Angebote sind zu richten an
Ernst Wirth, Ottenbergstraße 59, 8049 Zürich.

DACHLÜFTER Typ HJA



Dachlüfter, Typ HJA, ist ein technisch hochentwickelter Abluft-Ventilator. Die geringen Abmessungen sowie die formschöne Ausführung ermöglichen ein harmonisches Einfügen in jedes Exterieur. Die Abluft wird senkrecht ausgeblasen. Hierdurch werden Verschmutzungen in der Aufenthaltszone sowie in der Umgebung des Ventilators vermieden. Der Ventilator hat einen sehr guten Wirkungsgrad und einen niedrigen Schallpegel. Die Ausrüstung ist robust und wetterbeständig.

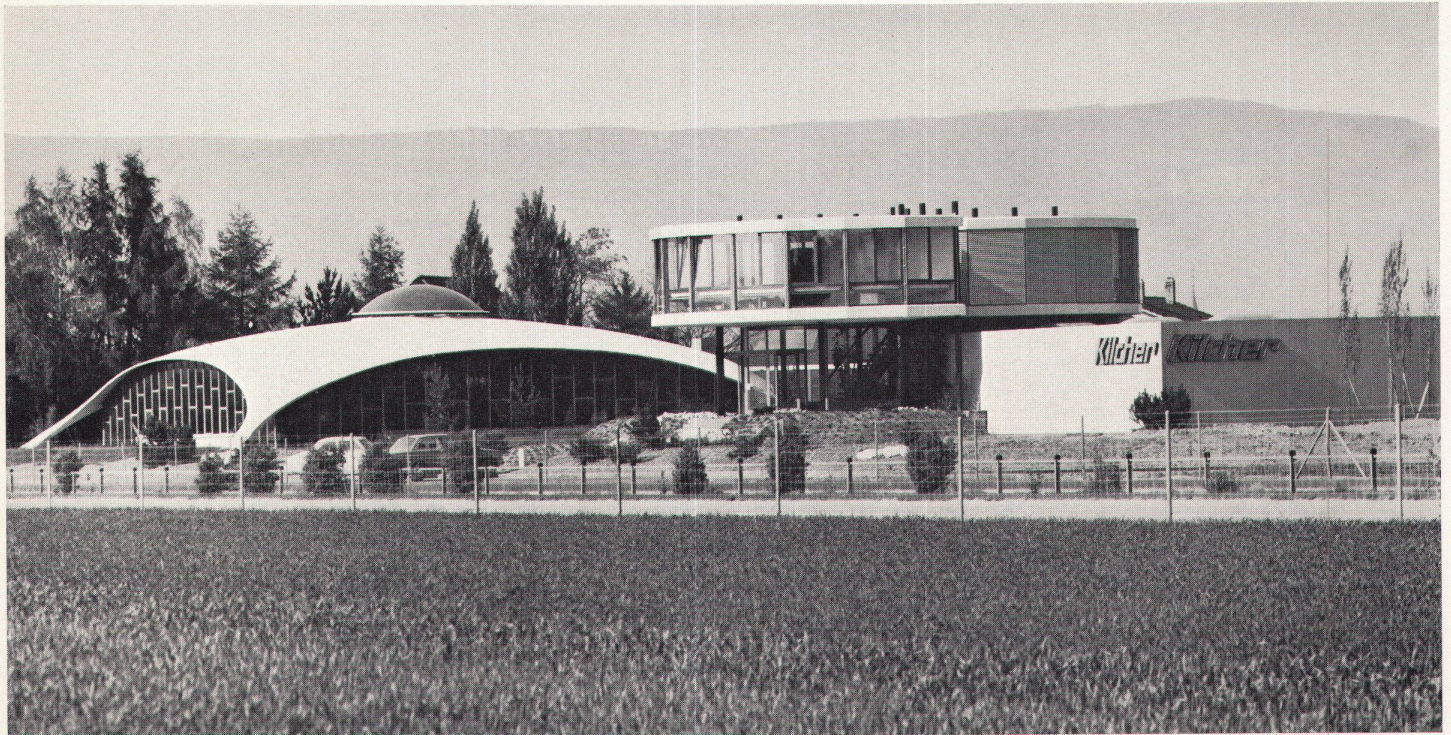
Fordern Sie Prospekt und Angebot an!

Werner Kuster AG, 4132 Muttenz 2 / Basel

Hofackerstrasse 71, Tel. (061) 42 12 55
Filialen in: Lausanne, Tel. (021) 25 01 68,
Zürich/Wallisellen, Tel. (051) 93 40 54


NORDISK VENTILATOR CO
AKTIESELSKAB NÆSTVED DANMARK

Kilcher



F. Kilcher, Bausolationen AG, 4565 Recherswil

Nutzen Sie die größte Erfahrung
und unsere neuesten Erkenntnisse
über elastische Hochbau-Auflager

Europas führende Hilfen zur Vermeidung von Baurissen:

Kilcher-Deformationslager

Kilcher-Gleitlager

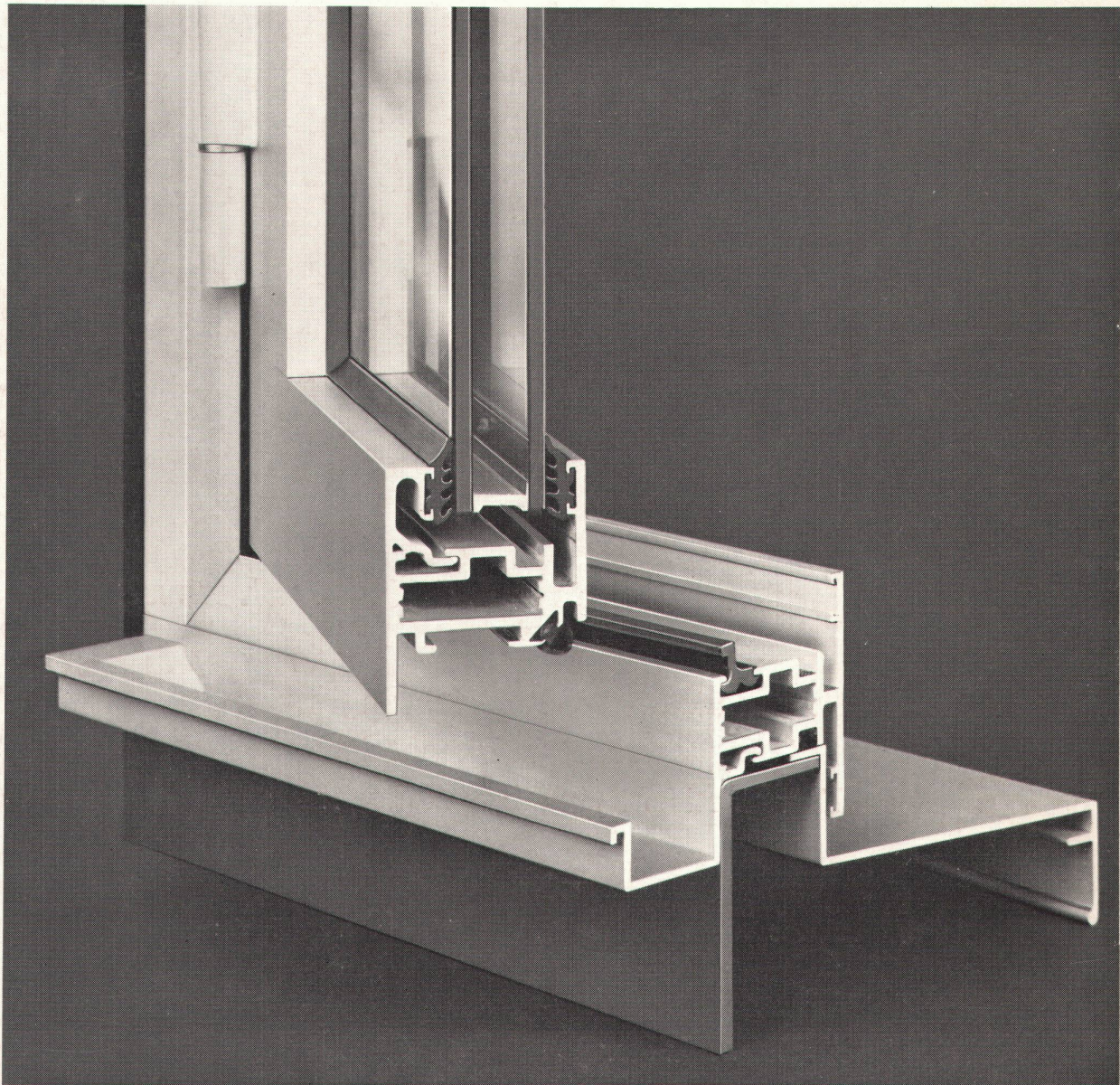
neu Kilcher-Limitgliss-Lager

neue ausführliche Dokumentation: Tel. 065 4 56 45 / 4 92 31

hädriich

Aluminium-Fenster . Modell HZ 800

- Modernste Konstruktion —
— innen und aussen glatt.
- Profile und Zubehör zur Selbstfabrikation
in Lizenz erhältlich.
- Einfache und rationelle Fabrikation ab der
fertig eloxierten Profilstange.
- Zusammenbau mit mechanischer Eckver-
bindung.
- Doppelte, flexible Flügelanschlag-Dichtung.
- Interessenten verlangen ausführliche Do-
kumentation.



Metallbau
HZ Konstruktionen
Profilpresswerk

hädriich ag

8047 Zürich
Freilagerstrasse 29
Telefon 051/5212 52